

**WEDSTRIJDREGLEMENT**  
**DELHAIZE**  
**« DE BOER-DE-REIS »**

**Artikel 1 - Voorwerp**

- 1.1. De wedstrijd “De Boer-de-reis” (hierna “de Wedstrijd”) wordt georganiseerd door Delhaize Le Lion/De Leeuw Comm.VA, met statutaire zetel te 1080 Brussel, Osseghemstraat 53, ingeschreven in het rechtspersonenregister onder het ondernemingsnummer 0402.206.045 (hieronder tevens “Delhaize” en/of de “Organisator” genoemd).
- 1.2. De Wedstrijd vindt plaats vanaf 19/07/2018 00.01 u t.e.m. 08/08/2018 24.00 u (hierna “de Wedstrijdperiode” en/of afzonderlijk “de Wedstrijddag”). De Deelnemers zullen worden uitgenodigd om deel te nemen aan de Wedstrijd via een papieren document dat wordt toegevoegd aan een reclamefolder die op naam wordt verstuurd naar een bepaald aantal klanten van de Organisator. Ze zullen exclusief mogen deelnemen aan de Wedstrijd door gebruik te maken van de originele antwoordpostkaart die hiertoe werd voorzien (hierna “de Postkaart”).
- 1.3. Geen enkele communicatie, schriftelijke of mondelinge, met betrekking tot de Wedstrijd zal plaatsvinden tussen de deelnemers en de organisatoren.
- 1.4. Onderhavig Wedstrijdreglement, evenals de wijzigingen daaraan, zal integraal worden gepubliceerd op [www.deboerdereis.be/wedstrijd](http://www.deboerdereis.be/wedstrijd). Het is te allen tijde beschikbaar op voornoemde website van waar het kan worden geraadpleegd, afgedrukt en gedownload in het Frans en het Nederlands.
- 1.5. De in het kader van de Wedstrijd meegedeelde informatie zal worden verwerkt in overeenstemming met het Privacy Beleid van de Organisator dewelke ten allen tijde terug te vinden is op [www.delhaize.be](http://www.delhaize.be).
- 1.6. Bij deelname aan de wedstrijd wordt de eigendom van de tekening overgedragen aan Delhaize. Deze zal ook na het einde van de wedstrijd eigendom blijven van Delhaize. De tekeningen zullen niet teruggegeven worden. De Organisator wordt niet geacht een compensatie te betalen voor het gebruik of de publicatie van de tekeningen op de websites die (on)rechtstreeks verbonden zijn aan Delhaize.

**Artikel 2 – Deelnemingsvoorwaarden**

- 2.1. Iedere natuurlijke persoon die tussen 1 en 14 jaar oud is op het moment van de wedstrijd, in België verblijft en die deelneemt voor niet-commerciële doeleinden en de voorafgaande toestemming heeft van zijn/haar wettelijke vertegenwoordiger/ouder (hierna “de Deelnemer”), kan deelnemen aan deze wedstrijd.
- 2.2. Volgende personen worden uitdrukkelijk uitgesloten van een deelname aan de Wedstrijd:

- De kinderen van personen die een rechtstreekse of onrechtstreekse juridische band hebben met de Organisator (personeelsleden, medewerkers enz.), de franchisenemers van de Organisator of met de organisatie of de verspreiding van de Wedstrijd betrokken vennootschappen, met name communicatie-, reclame- en marketingbureaus, op voorwaarde dat deze personen en vennootschappen waren betrokken bij een of andere manier in de organisatie van de Wedstrijd;
- 2.3. De Organisator behoudt zich de beslissingsvrijheid om een bepaalde Deelnemer uit te sluiten van de wedstrijd indien hij niet voldoet aan de voorwaarden vermeld in 2.1. en 2.2.
- 2.4. De deelname aan de Wedstrijd impliceert de aanvaarding zonder voorbehoud door de Deelnemer en zijn wettelijke vertegenwoordiger/ouder van het onderhavige reglement, evenals enige andere beslissing die de Organisator en de jury zou kunnen nemen.

### **Artikel 3 – Deelnemingsmodaliteiten - Verloop van de Wedstrijd**

- 3.1. Om geldig te kunnen deelnemen aan de Wedstrijd, dient de Deelnemer, mits hulp van zijn/haar wettelijke vertegenwoordiger/ouder, de verplichte identificatiegegevens in te vullen die worden gevraagd op het deelnemingsformulier, dat beschikbaar is in de insert (naam en e-mailadres).  
De Deelnemer dient te voldoen aan de voorwaarden zoals uiteengezet onder 2.1. en 2.2.
- 3.2. De wettelijke vertegenwoordiger/ouder van de Deelnemer draagt zelf de verantwoordelijkheid voor de nauwkeurigheid en de volledigheid van deze gegevens.
- 3.3. Onvolledige of onnauwkeurige deelnames, alsook alle deelnames die onvolledige, onjuiste, incorrecte of onleesbare tekens bevatten, of deelnames die in elke andere als de voorziene vorm werden overgedragen of die de bepalingen in dit Wedstrijdreglement niet respecteren zullen worden uitgesloten en de deelname zal gediskwalificeerd worden. Meervoudige deelnames van eenzelfde speler, bijvoorbeeld door middel van verschillende identiteiten, alsook elke andere toevlucht tot soortgelijke praktijken, heeft automatisch en zonder voorafgaande berichtgeving de uitsluiting van de Deelnemer aan de Wedstrijd tot gevolg.
- 3.4. De Organisator behoudt zich uitdrukkelijk het recht voor elke deelname uit te sluiten die onderhavig Wedstrijdreglement niet respecteert, vooral in het geval van vermoeden van valsspelen of bedrog tijdens de deelname aan de Wedstrijd.  
De Deelnemer en/of zijn wettelijke vertegenwoordiger/ouder beschikken niet over een rechtsmiddel of beroepsmogelijkheid tegen zulke definitieve beslissingen door de Organisator.
- 3.5. Om deel te nemen aan de Wedstrijd dient de Deelnemer, mits hulp van zijn/haar wettelijke vertegenwoordiger/ouder, de originele Postkaart met zijn De Boer-de-reis-tekening terug te sturen naar het adres vermeld op de bijgevoegde omslag. Kopieën of eender welke andere reproductie van de Postkaart zullen niet worden aanvaard.  
Alle tekeningen zullen eerst worden gevalideerd door de Organisator. Een tekening zal enkel worden gevalideerd indien deze:

- overeenstemt met het geheel van toepasselijke wetgeving;
- niet ingaat tegen de openbare en goede zeden ingaan;
- niet aanvallend, provocerend, lasterlijk, seksueel, schadelijk of ongepast is;
- de post niet raakt (of niet vatbaar is om te raken aan) rechten, handelsmerken, morele rechten, intellectuele eigendomsrechten, of enige ander eigendomsrecht van een derde, de reputatie, de persoonlijke levenssfeer en het imago van derden;
- geen denigrerende of beledigende uitlatingen bevat;
- de gevoeligheid van minderjarigen niet schaadt;
- geen afbreuk doet aan de veiligheid of de integriteit van een staat of een gebied;
- niet tot discriminatie aanzet, ongeacht of de discriminatie gebaseerd is op geslacht, religie, nationaliteit, invaliditeit, seksuele geaardheid, leeftijd of politieke opinies;
- geen aanleiding geeft tot misdaden, haat, geweld, zelfdoding of racisme;
- geen aanleiding geeft tot het plegen van een misdaad, een strafbaar feit of een terroristische daad.

Alleen de tekeningen gevalideerd door de Organisator zullen in aanmerking worden genomen voor de Wedstrijd.

- 3.6. De kosten voor deelname aan de Wedstrijd (telefoon, postzegel, internetverbinding, tekenmateriaal, etc.) evenals alle eventuele kosten die verband houden met het verkrijgen of het gebruik van de toegewezen prijs, vallen volledig ten laste van de wettelijke vertegenwoordiger/ouder van de Deelnemer. In geen enkel geval kunnen de Deelnemers een vergoeding van deze kosten van de Organisator vorderen.

#### **Artikel 4 – Bepaling van de Winnaars - Prijzen**

- 4.1. De Organisator benoemt een Jury van 5 personen, aangeduid onder haar medewerkers.

De Jury geniet een absolute oordeelsvrijheid met betrekking tot het kiezen van de beste tekeningen die minstens aan volgende criteria (maar niet uitsluitend) moeten voldoen: persoonlijk zijn gemaakt door de Deelnemer, originaliteit en creativiteit. De Jury mag, indien nodig, rekening houden met de leeftijd van de Deelnemer bij het kiezen van de Winnaars. De beslissingen van de Jury zijn finaal en niet vatbaar voor enige betwisting of beroep.

- 4.2. De Jury zal 500 Winnaars aanduiden en zal een lijst van de Winnaars opstellen rekening houdend met onderstaande modaliteiten.

De lijst van de Winnaars opgesteld door de Jury is definitief en onherroepelijk.

- 4.3. De Winnaars zullen de prijzen ontvangen volgens orde bepaald door de Organisator hieronder:

- één kwartetkaartenspel van de Boer-de-reis (een kaartspel met 33 kaarten. Afmetingen van het doosje: 6cmx9cmx1,2cm).

- 4.4. De Organisator behoudt zich het recht voor, om elk van deze Prijzen te allen tijde en zonder voorafgaande verwittiging en zonder motiveringsverplichting te wijzigen of in te trekken. Bovendien behoudt de Organisator zich het recht voor de Prijs te vervangen door een Prijs van vergelijkbare waarde.
- 4.5. De Prijzen zullen als volgt aan de Winnaars worden gegeven:  
Iedere Prijs zal worden verzonden aan de Winnaar per post, naar het adres opgegeven door de wettelijke vertegenwoordiger/ouder van de Deelnemer op het deelnemingsformulier.
- 4.6. De Prijzen van deze Wedstrijd zijn persoonlijk, niet overdraagbaar, niet inwisselbaar, noch geheel of gedeeltelijk omruilbaar in geld, tenzij de Organisator zich hiermee uitdrukkelijk akkoord verklaard heeft.
- 4.7. De Organisator kan niet aansprakelijk gesteld worden voor vertragingen, verlies, diefstal of beschadiging van de Prijs bij levering of verzending door de post of via enig ander middel of tussenpersoon. De Organisator garandeert verder niets met betrekking tot de bruikbaarheid, de kwaliteit of de geschiktheid van de Prijs voor welk doeleinde dan ook. De Organisator kan niet aansprakelijk worden gesteld voor schade die direct of indirect zou zijn veroorzaakt door de prijs in kwestie, noch voor de eventuele kosten of uitgaven die verband houden met de toewijzing of het gebruik van een Prijs.
- 4.8. In geval van enige betwisting omtrent gelijk welk aspect van de Wedstrijd aanvaardt elke wettelijke vertegenwoordiger/ouder van de Deelnemer het vaststaande en onbetwistbare beslissingsmonopolie waarover de Organisator beschikt.
- 4.9. De Winnaars/hun wettelijke vertegenwoordigers/ouders gaan ermee akkoord dat Organisator zijn of haar naam vermeldt op haar websites, in het kader van deze Wedstrijd, evenals enig ander medium dat onder de redactionele bevoegdheid van Organisator valt.

## **Artikel 5 – Bescherming van Persoonsgegevens**

- 5.1. De Organisator behandelt de persoonsgegevens die in het kader van de Wedstrijd overgemaakt werden in overeenstemming met de Algemene verordening Gegevensbescherming n°2016/679. De Organisator (gevestigd op boven vernoemd adres) is de verantwoordelijke voor de verwerking van de persoonsgegevens van de deelnemers.  
Meer informatie over deze gegevensverwerking vindt u op <https://www.delhaize.be/nl-be/CP:gdprprivacy> (bekijk in het bijzonder het hoofdstuk “deelname aan wedstrijden”).
- 5.2. De gegevens van de Deelnemer en/of de wettelijke vertegenwoordiger/ouder (met inbegrip van zijn/ haar e-mailadres), worden geregistreerd en verwerkt door de Organisator met het oog op een goed verloop van de Wedstrijd en om de Deelnemer en/of de wettelijke vertegenwoordiger/ouder in het kader van de Wedstrijd te informeren en contacteren.

- 5.3. Behalve in de mate dat de mededeling van deze gegevens aan onderaannemers van de Organisator noodzakelijk is om de voormelde doeleinden te verwezenlijken, worden deze gegevens niet doorgegeven aan derden voor commerciële doeleinden zonder de toestemming van de betrokkene.
- 5.4. Mits het akkoord van de wettelijke vertegenwoordiger/ouder zullen de gegevens ook worden verwerkt om hen op de hoogte te houden van de activiteiten van de Organisator, en om hem/haar interessante aanbiedingen te sturen die al dan niet geselecteerd worden op basis van een analyse van zijn/ haar individueel profiel, met name met behulp van gegevens die wettelijk verkregen zijn vanwege derden alsook met behulp van zijn/ haar koopgedrag.
- 5.5. Overeenkomstig de bepalingen in verband met de bescherming van het privéleven met betrekking tot de verwerking van persoonsgegevens, heeft iedere wettelijke vertegenwoordiger/ouder/Deelnemer het recht om zich kosteloos te verzetten tegen het gebruik van zijn/haar persoonsgegevens voor direct marketing-doeleinden, en heeft deze ook het recht om toegang te krijgen tot gegevens die op hem/haar betrekking hebben en ze te laten corrigeren. Deze rechten kunnen worden uitgeoefend door een e-mail te sturen aan [info@delhaize.be](mailto:info@delhaize.be) of een gedateerde en gehandtekeningde brief te verzenden naar de Organisator op bovenvermeld adres met toevoeging van een bewijs van identiteit (bijvoorbeeld een kopie van de identiteitskaart).
- 5.6. De bepalingen van delhaize's Privacy Beleid dewelke ten allen tijde terug te vinden is op [www.delhaize.be](http://www.delhaize.be), is van toepassing op de verwerking van de gegevens in het kader van de Wedstrijd.

## **Artikel 6 - Intellectuele Eigendom en recht van afbeelding**

- 6.1. Voor zover van toepassing, erkent de wettelijke vertegenwoordiger/ouder van de Deelnemer dat de inhoud van zijn of haar Werk, in het geheel, origineel zijn, en zelf zijn gecreëerd door de Deelnemer, en dat dit Werk niet de rechten, handelsmerken, morele rechten, privacy rechten of intellectuele rechten van enkele persoon of onderneming schendt, en dat geen enkele andere partij enig recht, titel, aanspraak of belang in de inhoud van deze post heeft. De wettelijke vertegenwoordiger/ouder van de Deelnemer zal de Organisator vrijwaren in geval van enige inbreuk op voornoemde rechten.
- 6.2. Met zijn deelname gaat iedere wettelijke vertegenwoordiger/ouder van de Deelnemer ermee akkoord dat de Organisator zijn of haar Werk publiceert op haar websites, in het kader van deze wedstrijd, maar ook dat deze later worden gepubliceerd in communicatie van de Organisator of andere communicatiekanalen die onder de redactionele verantwoordelijkheid van de Organisator vallen.
- 6.3. Door deel te nemen aan de Wedstrijd, draagt iedere wettelijke vertegenwoordiger/ouder van de Deelnemer en de Deelnemer diens intellectuele eigendomsrechten in het gehele Werk over aan de Organisator. Deze overdracht is exclusief, geldt voor België en is geldig voor de duurtijd van desbetreffende rechten.

Deze overdracht omvat desbetreffende rechten in de meest volledige omvang, dat wil zeggen voor alle mogelijke exploitatiewijzen- en vormen, met name het recht op reproductie, representatie, mededeling aan het publiek, verspreiding, distributie en aanpassing, op enigerlei bekende en toekomstige, materiële of immateriële dragers. Voor deze overdracht van auteursrechten of enig ander intellectueel eigendomsrecht dat zou ontstaan zijn naar aanleiding van de tussenkomst van de wettelijke vertegenwoordiger/ouder van de Deelnemer in het kader van de wedstrijd is de Organisator een vergoeding verschuldigd van 0 euro. De de wettelijke vertegenwoordiger/ouder van de Deelnemer erkent en aanvaardt dat zijn deelname automatisch impliceert dat de integrale Werk, zondere enige vergoeding, geïntegreerd of gebruikt kan worden in andere commerciële campagnes van de Organisator.

## **Artikel 7 – Aansprakelijkheid**

- 7.1. De Organisator behoudt zich steeds het recht voor om de Wedstrijd, zonder voorafgaande kennisgeving, te kunnen wijzigen, opschorten of annuleren in geval van overmacht of andere, onvoorzienbare gebeurtenissen die buiten zijn wil om gebeuren, en dit zonder dat de wettelijke vertegenwoordiger/ouder van de Deelnemer, de Deelnemer of andere betrokkenen aanspraak kunnen maken op enige mogelijkheid tot schadevergoeding.
- 7.2. Behoudens grove of opzettelijke fout kunnen noch de Organisator zelf, noch haar medewerkers, noch andere derden op wie beroep wordt gedaan in het kader van de Wedstrijd, verantwoordelijk worden gesteld voor eventuele schade die zou zijn veroorzaakt door fouten gemaakt bij de Wedstrijdorganisatie, het verloop van de Wedstrijd of de toekenning van de Prijzen. Ze wijzen eveneens elke verantwoordelijkheid af voor schade voortvloeiend uit gebeurlijke wijzigingen, opschortingen en annuleringen, in de zin van artikel 7.1.
- 7.3. De Organisator verklaart hierbij uitdrukkelijk niet aansprakelijk te zijn voor eventuele gebeurlijke ongevallen of schade die hetzij rechtstreeks, hetzij onrechtstreeks verband houden met de Wedstrijd, het Wedstrijdverloop of dit Wedstrijdreglement in het algemeen. De wettelijke vertegenwoordiger/ouder van de Deelnemer en de Deelnemer vrijwaart de Organisator uitdrukkelijk voor elke vorm van aansprakelijkheid, verplichting tot het betalen van schadevergoeding, sanctie of financiële tussenkomst ten gevolge van enige materiële, immateriële, psychologische of lichamelijke schade van welke aard dan ook.
- 7.4. Deelname aan de Wedstrijd impliceert kennis en aanvaarding van de eigenschappen en de beperkingen die het verloop van deze Wedstrijd naar alle redelijkheid met zich kan meebrengen.
- 7.5. Indien de Organisator zich gedwongen ziet de Wedstrijd vroegtijdig te beëindigen als gevolg van het ongepaste of ongewenste gedrag van een wettelijke vertegenwoordiger/ouder van een Deelnemer, kan de Organisator aanspraak maken op schadevergoeding ter compensatie van de door hem geleden schade.

## **Artikel 8 – Situaties niet voorzien in het Wedstrijdreglement**

- 8.1. In het geval van een situatie die niet zou geregeld zijn door dit Wedstrijdreglement zal de Organisator er alles aan doen om dit op een eerlijke en niet-discriminerende wijze op te lossen.
- 8.2. Elke wettelijke vertegenwoordiger/ouder van de Deelnemer en Deelnemer verbindt zich er verder toe om zich te houden aan elke eventuele beslissing die moet worden genomen door de Organisator met betrekking tot de Wedstrijd, met inbegrip van elk element of situatie die door dit Wedstrijdreglement niet voorzien is. De beslissingen van de Organisator zijn definitief en niet vatbaar voor beroep.

## **Artikel 9 – Wijzigingen van het Wedstrijdreglement**

- 9.1. De Organisator behoudt zich het recht voor om de organisatie en/of het verloop van de Wedstrijd, op elk moment en zonder voorafgaande kennisgeving te wijzigen, op te schorten, te verkorten, of te beëindigen en dit zonder opgave van redenen en zonder vergoeding verschuldigd te zijn aan de wettelijke vertegenwoordiger/ouder van de Deelnemer, de Deelnemer of derden. Door deelname aan de Wedstrijd is elke wettelijke vertegenwoordiger/ouder van de Deelnemer en Deelnemer automatisch gebonden aan de wijzigingen van dit Wedstrijdreglement. De Organisator raadt dan ook aan dit regelmatig te raadplegen, en dit op [www.deboerdereis.be/wedstrijd](http://www.deboerdereis.be/wedstrijd) en in ieder geval vóór elke deelname.
- 9.2. Indien een van de hypothesen vermeld in artikel 9.1 zich zou voordoen zal de Organisator redelijke maatregelen nemen om dit zo spoedig mogelijk op de landingspagina van de website [www.deboerdereis.be/wedstrijd](http://www.deboerdereis.be/wedstrijd) te vermelden.

## **Artikel 10 – Deelbaarheid**

- 10.1. Indien een bepaling van dit Wedstrijdreglement geheel of gedeeltelijk onwettig, nietig of niet-afdwingbaar wordt verklaard onder het toepasselijke recht, zal deze bepaling geen deel meer uitmaken van dit Wedstrijdreglement. De wettigheid, geldigheid en bindende aard van de andere bepalingen van dit Wedstrijdreglement blijven onaangetast.

## **Artikel 11 – Toepasselijk recht en geschillen**

- 11.1. De wettelijke vertegenwoordiger/ouder van de Deelnemer verbindt zich ertoe, in geval van onenigheid over de toepassing of interpretatie van dit Wedstrijdreglement, eerst een minnelijke oplossing met de Organisator te zoeken alvorens een gerechtelijke procedure op te starten.
- 11.2. Dit Wedstrijdreglement, alsook het verloop van de Wedstrijd zelf zijn onderworpen aan het Belgische recht. Alle geschillen die kunnen voortvloeien uit dit reglement, meer bepaald wat betreft de geldigheid, interpretatie en/of uitvoering zijn de exclusieve bevoegdheid van de Belgische rechtbanken.